



DEUTSCH

Werden Sie zur Prostitution gezwungen?

- Brauchen Sie Schutz und Hilfe?
- Wurden Ihnen Ihre Papiere abgenommen?
- Wurden Sie zu sexuellen Handlungen gezwungen?
- Müssen Sie Schulden abbezahlen?
- Werden Sie überwacht oder bedroht?
- Erleben Sie körperliche oder seelische Gewalt?

Wir unterstützen Sie bei der Umsetzung Ihrer Rechte. Unsere Beratung ist anonym, vertraulich und kostenfrei. Es geschieht nichts gegen Ihren Willen.



ENGLISH

Have you been forced into prostitution?

- Do you need protection and help?
- Have your papers been taken away from you?
- Have you been forced or coerced to perform sexual acts?
- Do you have debts you have to pay?
- Are you being watched or threatened?
- Do you experience physical or sexual violence?

We can support you to secure your rights. Our counseling is anonymous, confidential and free of cost. We will do nothing against your will or without your consent.



FRANÇAIS

Êtes-vous forcée à la prostitution ?

- Avez-vous besoin d'aide, de protection ?
- Etes-vous privée de vos papiers ?
- Etes-vous forcée à faire des actes sexuels ?
- Devez-vous rembourser des dettes ?
- Etes-vous surveillée, menacée ?
- Subissez-vous des violences physiques ou psychiques ?

Nous vous accompagnons pour faire valoir vos droits. Toute consultation est anonyme, confidentielle et gratuite. Rien n'est fait sans votre accord.



ESPAÑOL

Alguien le obliga a prostituirse?

- Necesita protección y ayuda?
- Le quitaron sus papeles?
- Le obligaron a hacer actos sexuales?
- Tiene que pagar deudas?
- Le están vigilando o le están amenazando?
- Está sufriendo violencia física o psicológica?

Nosotros le apoyamos en la aplicación de sus derechos. Nuestra asesoría es anónima, confidencial y gratis. Nada se hace contra su voluntad.



ROMÂNĂ

Sunteți forțată să vă prostituați?

- Aveți nevoie de protecție și ajutor?
- V-au fost luate actele?
- Ați fost forțată la practici sexuale?
- Aveți datorii de plătit?
- Sunteți supravegheată sau amenințată?
- Sunteți supusă la violență corporală sau psihică?

Noi vă susținem să vi se respecte drepturile. Consilierea noastră este anonimă, confidențială și gratuită. Nu facem nimic împotriva voinței dumneavoastră.



РУССКИЙ

Вы вынуждены заниматься проституцией?

- Вы нуждаетесь в защите и помощи?
- У Вас забрали документы?
- Вас принуждали к действиям сексуального характера?
- Вы вынуждены выплачивать долги?
- Вы находитесь под наблюдением или Вам угрожают?
- Вы подвергаетесь физическому или моральному насилию?

Мы поддержим Вас в защите Ваших прав. Наша консультация анонимна, доверительна и бесплатна. Ничего не произойдет без Вашего согласия.



Fachberatungsstelle für Betroffene von Menschenhandel





ČESKY

Jste nucena k prostituci?

- Potřebujete pomoc a ochranu?
- Chybí Vám osobní dokumenty?
- Jste nucena k sexuálním aktivitám?
- Splácíte dluhy?
- Jste pod něčím dohledem? Vyhrožuje Vám někdo?
- Zakoušíte fyzické nebo psychické násilí?

Pomůžeme Vám při uplatňování Vašich práv. Nabízíme Vám anonymní, důvěrné a bezplatné konzultace. Bez Vašeho souhlasu nebudeme podnikat žádné kroky.



TÜRK

Fuhus yapmaya zorlanıyormusunuz?

- Korunma ve yardıma mı ihtiyacınız var?
- Evraklarınız mı sizden alındı?
- Cinsel eylemlere mi zorlanıyorsunuz?
- Borç mu ödemek zorundasınız?
- İzleniyor veya tehdit mi ediliyorsunuz?
- Fiziksel veya duygusal şiddet mi yasiyorsunuz?

Size haklarınızın uygulanmasında yardım ediyoruz. Danışmanlığımız anonim, gizli ve ücretsizdir. Sizin isteğiniz dışında hiçbirsey olmaz.



ไทย

คุณถูกบังคับให้ค้าประเวณีใช่ไหม

- คุณต้องการการคุ้มครอง และความช่วยเหลือใช่ไหม
- เอกสารสำคัญต่างๆของคุณถูกยึดไว้หมดใช่ไหม
- คุณถูกบังคับให้มีเพศสัมพันธ์ใช่ไหม
- คุณต้องจ่ายเงินชดใช้หนี้สินใช่ไหม
- คุณถูกควบคุมตรวจสอด หรือถูกข่มขู่ใช่ไหม
- คุณถูกทำร้ายร่างกายหรือจิตใจใช่ไหม

เราช่วยคุณ ในเรื่องของกฎหมาย การให้คำแนะนำของเราไม่ต้องแจ้งชื่อ เป็นความลับ และไม่มีค่าใช้จ่ายใดๆทั้งสิ้น จะไม่ทำสิ่งใดที่ขัดกับความประสงค์ของคุณ



БЪЛГАРСКИ

Принудиха ли Ви да проституирате?

- Трябва ли Ви закрила и помощ?
- Взеха ли Ви документите?
- Насилиха ли Ви към сексуални действия?
- Трябва ли да изплащате дългове?
- Наблюдават ли Ви или Ви заплашват?
- Подложена ли сте на физическо или психическо насилие?

Ние Ви подкрепяме. Нашата консултация е анонимна, поверителна и безплатна. Нищо не се случва против вашата воля.



MAGYAR

Kényszerítve van a prostitúcióra?

- Szüksége van védelemre, segítségre?
- Elvették a papírjait?
- Kényszerítették szexuális cselekedetekre?
- Adósságot kell fizetnie?
- Megfigyelés alatt tartják, fenyegetve érzi magát?
- Testi vagy lelki erőszak áldozata?

Támogatjuk önt az ön jogai végrehajtásában. A tanácsadás anonim, megbízható és ingyenes. Semmi sem megy végbe saját akarata nélkül.



Freija Freiburg

Schwarzwaldstr. 24 | 79102 Freiburg



fon: +49(0)761 / 76 71 255 oder +49(0)761 / 36 89 11 51

mobil: +49(0)160.94 61 81 47 oder +49(0)160.53 67 65 8



Mail: freija@diakonie-freiburg.de



Die Fachberatungsstelle ist ein Angebot des Diakonischen Werks Freiburg. www.diakonie-freiburg.de

Gefördert durch:



Freija Freiburg

Schwarzwaldstr. 24 | 79102 Freiburg

mobil: +49(0)160.94 61 81 47 oder +49(0)160.53 67 65 8

